



الاتّحاد الدوّلي للاتصالات

مكتب الاتصالات الراديوية
(فاكس مباشر رقم +41 22 730 57 85)

27 أكتوبر 2009

النشرة الإدارية
CAR/288

إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتّحاد

الموضوع: جنة الدراسات 7 للاتصالات الراديوية

- اقتراح لاعتماد مشاريع 6 توصيات جديدة ومراجعة توصيتين والموافقة عليها في نفس الوقت عن طريق المراسلة وفقاً للفقرة 3.10 من القرار ITU-R 1-5 (إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت بالمراسلة)

قررت جنة الدراسات 7 للاتصالات الراديوية في اجتماعيها المنعقدتين في 7 و 15 سبتمبر 2009 أن تلتزم اعتماد مشاريع 6 توصيات جديدة ومراجعة توصيتين عن طريق المراسلة (الفقرة 3.2.10 من القرار 1-5 ITU-R). كما قررت تطبيق إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت عن طريق المراسلة (PSAA) (الفقرة 3.10 من القرار 1-5 ITU-R). ويرد في الملحق عناوين وملخصات مشاريع التوصيات.

وتمتد فترة النظر ثلاثة أشهر تنتهي في 27 يناير 2010. وإذا لم ترد أي اعتراضات من الدول الأعضاء خلال هذه الفترة فإن مشاريع التوصيات تعتبر معتمدة من جانب جنة الدراسات 7. وفضلاً عن ذلك، ولما كان قد تم اتباع إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت عن طريق المراسلة، فإن مشاريع التوصيات ستعتبر أيضاً بحكم الموقف عليها. أما إذا تم استلام أي اعتراض من دولة عضو خلال فترة النظر هذه، فسيتم تطبيق الإجراءات التي تنص عليها الفقرة 2.1.2.10 من القرار ITU-R 1-5.

وبعد المهلة المحددة أعلاه، ستعلن نتائج هذا الإجراء في نشرة إدارية (CACE) وستنشر التوصيات التي تمت الموافقة عليها في أقرب وقت ممكن.

ويرجى من أي منظمة عضو في الاتحاد تعلم بوجود براءة اختراع لديها أو لدى غيرها تغطي كلياً أو جزئياً بعض عناصر مشاريع التوصيات المذكورة في هذه الرسالة أو أحدها أن تبلغ الأمانة بهذه المعلومات بأسرع ما يمكن. ويمكن الاطلاع على السياسة المشتركة للبراءات "ITU-T/ITU-R/ISO/IEC" في الموقع الإلكتروني <http://www.itu.int/ITU-T/dbase/patent/patent-policy.html>.

فاليري تيموفيف
مدير مكتب الاتصالات الراديوية

الملحق: عناوين وملخصات مشاريع التوصيات

الوثائق المرفقة: الوثائق (1) 7/70(Rev.1) و(1) 7/71(Rev.1) و(1) 7/72(Rev.1) و(1) 7/75(Rev.1) و(1) 7/69(Rev.1) و(1) 7/66(Rev.1) على قرص CD-ROM

التوزيع:

- إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد
- أعضاء قطاع الاتصالات الراديوية المشاركون في أعمال جنة الدراسات 7 للاتصالات الراديوية
- المتسببون إلى قطاع الاتصالات الراديوية المشاركون في أعمال جنة الدراسات 7 للاتصالات الراديوية

الملحق

عنوان وملخصات مشاريع التوصيات

الوثيقة 7/70(Rev.1)

مشروع التوصية الجديدة [ITU-R RS.[AGGREGATE]

تحديد خصائص التداخل الكلي على عمليات المخاسيس في خدمة استكشاف الأرض الساتلية (المنفعة) من مصادر متعددة للإرارات الاصطناعية من مصادر الإمداد بالطاقة الكهربائية وتقييم هذا التداخل

يقدم مشروع هذه التوصية الجديدة معلومات بشأن تحديد خصائص التداخل الكلي على عمليات المخاسيس في خدمة استكشاف الأرض الساتلية (المنفعة) من مصادر متعددة للإرارات الاصطناعية من مصادر الإمداد بالطاقة الكهربائية وتقييم هذا التداخل. حيث يعدد المشروع بدأيا مختلف مصادر التداخل. ويقوم المشروع بعد ذلك بتحديد التطورات الإحصائية للتداخل الكلي. وفي النهاية يقدم مناقشة لنتائج محاكاة دينامية تؤكد صلاحية منهجية التراكم.

الوثيقة 7/71(Rev.1)

مشروع التوصية الجديدة [ITU-R RS.[DISASTER]

استعمال أنظمة الاستشعار عن بعد جمع البيانات التي يتعين استخدامها في حال وقوع كوارث طبيعية وحالات طوارئ مماثلة

يقدم مشروع هذه التوصية الجديدة مبادئ توجيهية بشأن استعمال بيانات الاستشعار عن بعد التي توفرها السواتل في حال وقوع كوارث طبيعية وحالات طوارئ مماثلة. والغرض من هذه التوصية هو الاستجابة إلى القرار 673 (WRC-07) وإلى المسألة 22/2 ITU-D وبصورة غير مباشرة إلى متطلبات اتفاقية تامبيري (2005).

الوثيقة 7/72(Rev.1)

مشروع التوصية الجديدة [ITU-R RA.[1-3 THz]

نطاقات التردد المفضلة للقياسات الفلكية الراديوية في المدى 3-1 THz

تدرج هذه التوصية أهم الخطوط الطيفية من المنظور الفيزيوفلكي في مدى الترددات الواقع بين 1 000 و 3 000 GHz. وهي تصف مديات الترددات التي يمكن أن تجري فيها عمليات الرصد الفلكي الراديوية من على الأرض (نواذ جوية) وتوصى بأن تقدم الإدارات العون في تنسيق عمليات الرصد الفلكي الراديوية في مدى الترددات هذا.

الوثيقة 7/75(Rev.1)

مشروع التوصية الجديدة [ITU-R RS.[PASSIVE_CHARS]

الخصائص التقنية والتشغيلية النموذجية لأنظمة خدمة استكشاف الأرض الساتلية (المنفعلة) التي تستعمل توزيعات تردد تتراوح بين 1,4 و 275 GHz

تقدم هذه التوصية الخصائص التقنية والتشغيلية النموذجية لأنظمة خدمة استكشاف الأرض الساتلية (المنفعلة) التي تستعمل توزيعات تردد تتراوح بين 1,4 و 275 GHz لاستخدامها في دراسات التقاسم.

الوثيقة 7/80(Rev.1)

مشروع التوصية الجديدة [ITU-R SA.[26 GHz]

مبادئ توجيهية من أجل استعمال خدمة استكشاف الأرض الساتلية (فضاء-أرض) وخدمة الأبحاث الفضائية (فضاء-أرض) لنطاق GHz 27,0-25,5 بكافأة

يضم مشروع هذه التوصية الجديدة مبادئ توجيهية من أجل الاستعمال الأمثل لنطاق التردد GHz 27,0-25,5 بين عدد من أنظمة علوم الفضاء المختلفة مثل شبكات البحث القريبة من الأرض وفي الفضاء البعيد وأنظمة استكشاف الأرض وأنظمة الساتلية المستقرة بالنسبة إلى الأرض والشبكات الساتلية لترحيل البيانات. ويحدد هذا المشروع أيضاً حدوداً مخفضة لكتافة تدفق القدرة للسوائل المستقرة بالنسبة إلى الأرض لتوفير حماية أفضل لإرسالات الأبحاث الفضائية المرسلة عبر وصلات حساسة في الاتجاه فضاء-أرض. كما توصف حداً لكتافة تدفق القدرة عند المدار الساتلي المستقر بالنسبة إلى الأرض لتوفير الحماية لسوائل أنظمة ترحيل البيانات.

الوثيقة 7/81(Rev.1)

مشروع التوصية الجديدة [ITU-R SA.[MANNED EMERGENCY COMM]

الاتصالات الراديوية المستعملة لأغراض الطوارئ في الرحلات الفضائية المسكونة

يتضمن مشروع هذه التوصية الجديدة مبادئ توجيهية محددة من أجل الاستعمال المتفق لنطاق التردد MHz 2 300-2 290 و MHz 2 120-2 025 لوصلات الاتصالات الراديوية الخاصة بحالات الطوارئ في الرحلات الفضائية المسكونة. ووصلة الطوارئ هذه عبارة عن وصلة يعتمد عليها منخفضة المعدل/منخفضة القدرة بين مركبة فضائية مسكونة والأرض سواء عبر سائل ترحيل بيانات أو مباشرة عبر محطة أرضية مجهزة وهي مستقلة عن وصلات القياس عن بعد والتتبع والتحكم الخاصة بالمركبة الفضائية.

الوثيقة (Rev.1) 7/66

مشروع مراجعة التوصية 1237 ITU-R RA.

حماية خدمة الفلك الراديوي من الإرسالات غير المطلوبة الصادرة عن تطبيقات التشكيل الرقمي واسع النطاق

تنطلق مراجعات هذه التوصية من القرار (Rev.WRC-07) 739 الذي يحدد إجراءً للتشاور عندما يتجاوز التداخل الصادر عن بعض الخدمات الفضائية مستويات التداخل المحددة في بعض نطاقات الفلك الراديوي. وترد في الملحق معلومات جديدة بشأن تقييم الإرسالات غير المطلوبة الصادرة عن الوصلات المابطة للأنظمة المستقرة وغير المستقرة بالنسبة إلى الأرض.

الوثيقة (Rev.1) 7/69

مشروع مراجعة التوصية 1263 ITU-R RS.

معايير التداخل من أجل مساعدات الأرصاد الجوية العاملة في النطاقين MHz 1 700-1 668,4 MHz 1 406-400,15 MHz

تقترح هذه الوثيقة تقييمات على التوصية ITU-R RS.1263. وتتركز هذه التقييمات على إضافة بيانات معايير الحماية من التداخل بالنسبة للمسار الراديوي للنظام العالمي لتحديد الموقع، وحذف النص الخاص بتيسير البيانات والذي يمكن الرجوع إليه في التوصية ITU-R RS.1165.